



Strasbourg, le 19 février 2004

CDL-JU(2004)018list  
Or. angl.

**COMMISSION EUROPEENNE POUR LA DEMOCRATIE PAR LE DROIT**  
**(COMMISSION DE VENISE)**

en coopération avec  
**LA COUR CONSTITUTIONNELLE DE LA FEDERATION DE RUSSIE**  
et avec l'assistance de  
**L'INSTITUT DU DROIT ET DE L'ADMINISTRATION PUBLIQUE (Moscou)**



**LISTE DES PARTICIPANTS**

## **LISTE DES PARTICIPANTS**

### **ARMENIE**

M. Gagik HARUTYUNYAN, Président, Cour constitutionnelle, Membre de la Commission de Venise

M. Vakhe VAGRAMYAN, Conseiller, Cour constitutionnelle

### **AZERBAIDJAN**

M. Farhad ABDOULLAYEV, Président, Cour constitutionnelle

### **BELARUS**

M. Grigory VASILEVICH, Président, Cour constitutionnelle

### **REPUBLIQUE TCHEQUE**

Mme Elisa WAGNEROVA, Vice-Présidente, Cour constitutionnelle, Membre suppléant de la Commission de Venise

### **ESTONIE**

M. Uno U. LÕHMUS, Président, Cour Suprême

### **FRANCE**

M. Michel AMELLER, Membre, Conseil constitutionnel

### **GEORGIE**

M. John G. KHETSURIANI, Président, Cour constitutionnelle, Membre de la Commission de Venise

M. Levan L. BODZASHVILI, Chef des relations internationales, Cour constitutionnelle, Membre suppléant de la Commission de Venise

### **ALLEMAGNE**

Prof. Dr. Gertrude LÜBBE-WOLFF, Juge, Cour constitutionnelle

### **ITALIE**

M. Gustavo ZAGREBELSKY, Président, Cour constitutionnelle

M. Pierfelice PRATIS, Secrétaire Général, Cour constitutionnelle

Mme Maria – Antonietta BIASELLA, Chef du Protocole, Cour constitutionnelle

### **KAZAKHSTAN**

M. Yuri KHITRIN, Président, Conseil constitutionnelle

**KIRGHIZISTAN**

Mme Cholpon T. BAEKOVA, Présidente, Cour constitutionnelle, Membre de la Commission de Venise

**LETTONIE**

M. Aivars ENDZINŠ, Président, Cour constitutionnelle, Membre de la Commission de Venise

**LITHUANIE**

M. Egidijus V. KURIS, Président, Cour constitutionnelle

**MOLDOVA**

M. Mircea IUGA, Juge, Cour constitutionnelle

**POLOGNE**

M. Marek MAZURKIEWICZ, Juge, Tribunal constitutionnel

**PORTUGAL**

M. Luis NUNES DE ALMEIDA, Président, Tribunal constitutionnel

M. José MANUEL ANDRADE, Chef du Cabinet du Président, Tribunal constitutionnel

**ROUMANIE**

M. Lucian STÂNGU, Juge, Cour constitutionnelle

M. Ioan VIDA, Juge, Cour constitutionnelle

**FEDERATION DE RUSSIE**

**Cour constitutionnelle**

M. Valery ZORKIN, Président

M. Vladimir STREKOZOV, Vice-Président

*Juges*

M. Yury DANILOV, Juge-Greffier

M. Marat BAGLAY, Juge, Membre de la Commission de Venise

M. Nikolay BONDAR, Juge

M. Boris EBZEEV, Juge

M. Gadis GADZHIEV, Juge

M. Sergey KAZANTSEV, Juge

Mme Olga KHOKHRYAKOVA, Juge

M. Mikhail KLEANDROV, Juge

M. Anatoly KONONOV, Juge

Mme Larisa KRASAVCHIKOVA, Juge

M. Victor LUCHIN, Juge

M. Yury RUDKIN, Juge

M. Nikolay SELEZNEV, Juge

M. Anatoly SLIVA, Juge

M. Vladimir YAROSLAVTSEV, Juge

Mme Lyudmila ZHARKOVA, Juge  
M. Gennady ZHILIN, Juge  
Mme Tamara MORSHCHAKOVA, Juge retraité  
M. Oleg TIUNOV, Juge retraité  
M. Vladimir TUMANOV, Juge retraité  
M. Nikolay VEDERNIKOV, Juge retraité  
M. Nikolay VITRUK, Juge retraité

*Membres du Greffe*

Mme Elena KRAVCHENKO, Chef du Secrétariat du Président  
M. Yury KUDRYAVTSEV, Chef du Greffe  
M. Leonid LAZAREV, Chef de Greffe  
M. Eugene PYRIKOV, Chef de Département  
M. Boris STRASHUN, Chef de Greffe

**Cours constitutionnelles des autres sujets de la Fédération de Russie**

M. Yury KUZIAYEV, Président, Cour Statutaire de la Région de Kaliningrad  
M. Dmitry MIRONOV, Président, Cour constitutionnelle de la République de Sakha (Yakoutie)  
M. Sayfikhan NAFIEV, Président, Cour constitutionnelle de la République du Tatarstan

**Administration présidentielle**

M. Mikhail MITYUKOV, Représentant Plénipotentiaire du Président de la Fédération de Russie  
auprès de la Cour constitutionnelle

**Institut du droit et de l'administration publique**

Mme Olga SIDOROVICH, Directrice

**TADJIKISTAN**

M. Zarif ALIYEV, Président, Cour constitutionnelle

**UKRAINE**

M. Volodymyr SHAPOVAL, Vice-Président, Cour constitutionnelle

**UZBEKISTAN**

Mr Buritosh MUSTAFAYEV, Président, Cour constitutionnelle

**CONSEIL DE L'EUROPE**

**Cour européenne des Droits de l'Homme**

M. Anatoly KOVLER, Juge

**Commission de Venise**

M. Gianni, BUQUICCHIO, Secrétaire Général  
Mme Tatyana MYCHELOVA, Officier des Relations externes